

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que la loi précitée du 6 avril 1995 modifie profondément l'organisation et le fonctionnement des bourses de valeurs mobilières en Belgique; qu'elle prévoit la constitution d'un nouvel organe au sein de chaque société de la bourse de valeurs mobilières, le comité de direction; qu'il y a lieu de permettre l'adoption des nouveaux statuts de ces sociétés ainsi que la mise en place de ce nouvel organe dans les plus brefs délais;

Considérant qu'à cette fin, il y a lieu de faire entrer en vigueur sans tarder les dispositions du livre Ier de la loi précitée du 6 avril 1995 ainsi que des dispositions accessoires à ce livre;

Considérant que l'article 2 de la loi précitée ne doit pas entrer en vigueur immédiatement parce qu'il se réfère notamment aux entreprises d'investissement régies par le livre II de cette loi, qui n'entrera en vigueur qu'à une date ultérieure;

Sur proposition de Notre Vice-Premier Ministre, Ministre des Finances et Ministre du Commerce extérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Artikel 1er.** Le livre Ier de la loi du 6 avril 1995 relative aux marchés secondaires, au statut des entreprises d'investissement et à leur contrôle, aux intermédiaires et conseillers en placements, à l'exception de l'article 2 de cette loi, entre en vigueur.

Le livre IV, les articles 148, §§ 1er, 2 et 3, 149, sauf en ce que ce dernier article vise l'article 115 de la loi du 6 avril 1995, et les articles 150 à 153 de la loi du 6 avril 1995 entrent en vigueur.

Les articles 161, 2°, 162 à 164 et 175, 2°, sauf en ce que cette dernière disposition vise l'abrogation des articles 28 et 35 à 66 de la loi du 4 décembre 1990 relative aux opérations financières et aux marchés financiers, entrent en vigueur.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 19 octobre 1995.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre,  
Ministre des Finances et Ministre du Commerce extérieur,  
Ph. MAYSTADT

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de voornoemde wet van 6 april 1995 de organisatie en de werking van de effectenbeurzen in België grondig heeft gewijzigd; dat zij de oprichting voorziet van een nieuw orgaan in de schoot van iedere effectenbeursverenootschap, het directiecomité; dat binnen de kortste tijd de aanneming van de nieuwe statuten van deze verenootschappen alsmede het inrichten van dit nieuw orgaan, dient mogelijk gemaakt te worden;

Overwegende dat met dit doel er aanleiding bestaat om zonder verwijl de bepalingen van boek I van de voornoemde wet van 6 april 1995 alsmede de aan dit boek bijkomstige bepalingen, in werking te doen treden;

Overwegende dat artikel 2 van de voornoemde wet niet onmiddellijk in werking moet treden, aangezien het ondermeer verwijst naar de beleggingsondernemingen die beheerst worden door boek II van deze wet, dat slechts op een latere datum zal in werking treden;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister, Minister van Financiën en Buitenlandse Handel,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Boek I van de wet van 6 april 1995 inzake de secundaire markten, het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, de bemiddelaars en beleggingsadviseurs, met uitzondering van artikel 2 van deze wet, treedt in werking.

Boek IV, artikelen 148, §§ 1, 2 en 3, 149, uitgezonderd in zoverre dit laatste artikel verwijst naar artikel 115 van de wet van 6 april 1995, en artikelen 150 tot 153 van de wet van 6 april 1995, treden in werking.

Artikelen 161, 2°, 162 tot 164 en 175, 2°, uitgezonderd in zoverre deze laatste bepaling de opheffing voorziet van de artikelen 28 en 35 tot 66 van de wet van 4 december 1990 op de financiële transacties en de financiële markten, treden in werking.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 3.** Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 19 oktober 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister,  
Minister van Financiën en Buitenlandse Handel,  
Ph. MAYSTADT

F. 95 - 2964

**20 OCTOBRE 1995. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal n° 20 du 20 juillet 1970 fixant les taux de la taxe sur la valeur ajoutée et déterminant la répartition des biens et des services selon ces taux**

[3601]

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code de la taxe sur la valeur ajoutée, notamment l'article 37, modifié par la loi du 28 décembre 1992;

Vu l'annexe à l'arrêté royal n° 20 du 20 juillet 1970 fixant les taux de la taxe sur la valeur ajoutée et déterminant la répartition des biens et des services selon ces taux, notamment l'article 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup>, modifié par l'arrêté royal du 21 décembre 1993, le tableau A, rubrique I, 1, modifié par l'arrêté royal du 19 juin 1981, rubrique XXI, § 2, 1<sup>o</sup>, f, du texte néerlandais, modifié par l'arrêté royal du 23 décembre 1994, et rubrique XXXI, § 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup>, insérée par l'arrêté royal du 18 juillet 1986;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

N. 95 - 2964

**20 OKTOBER 1995. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 20 van 20 juli 1970 tot vaststelling van de tarieven van de belasting over de toegevoegde waarde en tot indeling van de goederen en de diensten bij die tarieven**

[3601]

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, inzonderheid op artikel 37, gewijzigd bij de wet van 28 december 1992;

Gelet op de bijlage bij het koninklijk besluit nr. 20 van 20 juli 1970 tot vaststelling van de tarieven van de belasting over de toegevoegde waarde en tot indeling van de goederen en de diensten bij die tarieven, inzonderheid op artikel 1, eerste lid, 3<sup>o</sup>, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 21 december 1993, op tabel A, rubriek I, 1, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 19 juni 1981, rubriek XXI, § 2, 1<sup>o</sup>, f, van de Nederlandse tekst, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 23 december 1994, en rubriek XXXI, § 1, 3<sup>o</sup>, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 18 juli 1986;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Vu l'urgence motivée par le fait qu'une des conditions de l'application du taux réduit aux travaux immobiliers affectés à des logements privés est modifiée à partir du 1<sup>er</sup> novembre 1995 et que par conséquent tant les prestataires de services que leurs clients doivent être informés sans délai de cette modification des conditions;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup>, de l'arrêté royal n<sup>o</sup> 20 du 20 juillet 1970 fixant les taux de la taxe sur la valeur ajoutée et déterminant la répartition des biens et des services selon ces taux, modifié par l'arrêté royal du 21 décembre 1993, les mots « 20,5 % » sont remplacés par les mots « 21 % ».

**Art. 2.** Dans le tableau A de l'annexe au même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

A) dans la rubrique I, 1, modifiée par l'arrêté royal du 19 juin 1981, les mots « les chevaux vendus ou importés pour la boucherie » sont remplacés par les mots « les chevaux vendus, acquis intracommunautairement ou importés pour la boucherie »;

B) dans la rubrique XXI, § 2, 1<sup>o</sup>, f, du texte néerlandais, modifiée par l'arrêté royal du 23 décembre 1994, les mots « emailwerk of koper » sont remplacés par les mots « emailwerk op koper »;

C) dans la rubrique XXXI, § 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup>, insérée par l'arrêté royal du 18 juillet 1986, les mots « vingt ans » sont remplacés par les mots « quinze ans ».

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1996 à l'exclusion de l'article 2 qui entre en vigueur le 1<sup>er</sup> novembre 1995.

**Art. 4.** Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 20 octobre 1995.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,  
Ph. MAYSTADT

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat een van de voorwaarden om het verlaagd tarief toe te passen voor werk in onroerende staat met betrekking tot privé-woningen wordt gewijzigd vanaf 1 november 1995 en dat derhalve zowel de dienstverrichters als hun klanten zonder verwijl op de hoogte moeten worden gebracht van deze wijziging in de voorwaarden;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 1, eerste lid, 3<sup>o</sup>, van het koninklijk besluit nr. 20 van 20 juli 1970 tot vaststelling van de tarieven van de belasting over de toegevoegde waarde en tot indeling van de goederen en de diensten bij die tarieven, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 21 december 1993, worden de woorden « 20,5 % » vervangen door de woorden « 21 % ».

**Art. 2.** In tabel A van de bijlage bij hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

A) in rubriek I, 1, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 19 juni 1981, worden de woorden « paarden verkocht of ingevoerd om te worden geslacht » vervangen door de woorden « paarden verkocht, intracommunautair verworven of ingevoerd om te worden geslacht »;

B) in rubriek XXI, § 2, 1<sup>o</sup>, f, van de Nederlandse tekst, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 23 december 1994, worden de woorden « emailwerk of koper » vervangen door de woorden « emailwerk op koper »;

C) in rubriek XXXI, § 1, 3<sup>o</sup>, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 18 juli 1986, worden de woorden « twintig jaar » vervangen door de woorden « vijftien jaar ».

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1996 met uitzondering van artikel 2 dat in werking treedt op 1 november 1995.

**Art. 4.** Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 20 oktober 1995.

ALBERT

Van Koningsweg :

De Minister van Financiën,  
Ph. MAYSTADT

MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES  
DE LA SANTÉ PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 95 — 2965

14 SEPTEMBRE 1995. - Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités

[22420]

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 28, § 2;

Vu l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, notamment l'article 95<sup>ter</sup>, modifié par l'arrêté royal du 29 septembre 1971;

Vu la proposition du Conseil technique dentaire formulée en date du 17 mars 1995;

Vu l'avis émis le 3 juillet 1995 par le Comité de l'assurance soins de santé institué auprès du Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN,  
VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

N. 95 — 2965

14 SEPTEMBER 1995. - Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen

[22420]

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 28, § 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, inzonderheid op artikel 95<sup>ter</sup>, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 29 september 1971;

Gelet op het voorstel van de Technische tandheeskundige raad, uitgebracht op 17 maart 1995;

Gelet op het advies uitgebracht op 3 juli 1995 door het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;